T028 BÁT NHÃ XI Q509-P14 Ma

Đại Tạng Kinh (Linh Sơn Pháp Bảo)

Phaåm 14: MA Baáy giôø, Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Ñöùc Phaät ñaõ khen ngôïi coâng ñöùc cuûa Boà-taùt, vì chöùng quaû vò Giaùc ngoä cao toät neân sieâng naêng duõng maõnh tu haønh Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät. Laøm sao bieát vieäc ma ñaõ caûn trôû caùc Boà-taùt aáy khi tu caùc haïnh höôùng tôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät? Phaät baûo: –Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt naøo muoán thuyeát phaùp bieän taøi maø moät hoài laâu môùi phaùt sinh, phaûi bieát ñoù laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Nguyeân nhaân naøo maø noùi: "Ñaïi Boà-taùt muoán thuyeát phaùp, bieän taøi phaûi moät hoài laâu môùi phaùt sinh" laø vieäc ma? Phaät baûo: –Thieän Hieän, khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, Ñaïi Boà-taùt naøy ñaõ tu Baùt-nhaõ cho ñeán Boá thí ba-la-maät-ña khoù ñöôïc vieân maõn. Do nguyeân nhaân naøy neân noùi ñoù laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt naøo muoán noùi phaùp, bieän taøi lieàn chôït phaùt khôûi, phaûi bieát ñoù laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Nguyeân nhaân naøo maø noùi Boà-taùt muoán noùi phaùp, bieän taøi lieàn chôït phaùt khôûi laø vieäc ma? Phaät baûo: –Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt naøy tu haønh Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, muoán thuyeát phaùp ñaày ñuû, söï bieän taøi vöøa chôït phaùt khôûi, pheá boû söï tu haønh, neân ñoù laø vieäc ma. Laïi nöõa Thieän Hieän, khi bieân cheùp kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa ueå oaûi ôï ngaùp, giôõn cöôøi voâ côù, cheâ bai laãn nhau, thaân taâm phieàn loaïn, ñaûo loän caâu vaên, meâ laàm nghóa lyù, chaúng caûm nhaän ñöôïc yù hay, vieäc ruûi ro chôït ñeán, neân vieäc bieân cheùp chaúng troïn veïn. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, khi thoï trì, ñoïc tuïng, tö duy, tu taäp, noùi nghe kinh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa, ueå oaûi ôï ngaùp, giôõn cöôøi voâ côù, cheâ bai laãn nhau, thaân taâm phieàn toaùi, ñaûo loaïn caâu vaên, meâ laàm nghóa lyù, chaúng caûm nhaän ñöôïc yù hay, vieäc ruûi ro chôït ñeán, neân vieäc laøm chaúng thaønh töïu. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät raèng: –Vì nguyeân nhaân naøo maø coù nhöõng thieän nam truï Boà-taùt thöøa nghe thuyeát Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, chôït nghó theá naøy: "Ñoái vôùi kinh naøy, ta chaúng caûm nhaän ñöôïc yù hay, taïi sao laïi phaûi duïng coâng khoå cöïc laéng nghe kinh naøy laøm gì." Nghó nhö vaäy roài, lieàn boû ñi; hoaëc thoï trì, ñoïc tuïng, tö duy, tu taäp bieân cheùp, giaûng noùi cuõng laïi nhö vaäy. Phaät baûo: –Thieän Hieän, caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa naøy do ñôøi quaù khöù chöa tu haønh saùu phaùp Ba-la-maät-ña nhö Boá thí... laâu daøi, neân ñoái vôùi kinh naøy chaúng caûm nhaän ñöôïc yù hay, taâm chaúng öa chuoäng neân lieàn xaû boû. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa nghe thuyeát Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña hoaëc nghó theá naøy: "Ñoái vôùi kinh naøy, chuùng ta chaúng ñöôïc thoï kyù thì nghe laøm gì?"

Taâm chaúng thanh tònh neân töø choã ngoài ñöùng daäy, nhaøm chaùn boû ñi, chaúng coù taâm löu luyeán, phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Vì sao trong kinh saâu xa naøy laïi chaúng thoï kyù cho hoï, khieán hoï nhaøm chaùn boû ñi, khoâng löu luyeán? Phaät baûo: –Thieän Hieän, Boà-taùt chöa nhaäp vaøo ngoâi Chaùnh taùnh ly sinh thì khoâng neân thoï kyù ñaïi Boà-ñeà. Neáu thoï kyù cho hoï, hoï caøng taêng theâm kieâu maïn lung yù, chæ coù toån chöù khoâng coù ích, neân khoâng ñöôïc thoï kyù. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa nghe thuyeát Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña, neáu nghó raèng: “ÔÛ trong ñaây chaúng noùi ñeán danh hieäu cuûa chuùng ta thì nghe laøm gì?” Taâm chaúng thanh tònh, lieàn ñöùng daäy nhaøm chaùn boû ñi, khoâng löu luyeán. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Vì sao trong kinh saâu xa naøy chaúng noùi ñeán danh hieäu cuûa caùc Boà-taùt aáy? Phaät baûo: –Thieän Hieän, Boà-taùt chöa ñöôïc thoï kyù ñaïi Boà-ñeà, nguyeân taéc laø nhö vaäy, khoâng neân noùi danh hieäu. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa khi nghe thuyeát Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña laïi nghó raèng: “Trong ñaây chaúng noùi ñeán thaønh aáp, xoùm laøng, choã chuùng ta sinh thì nghe laøm gì?” Taâm chaúng thanh tònh, lieàn ñöùng daäy, nhaøm chaùn boû ñi, khoâng löu luyeán. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Vì sao trong kinh saâu xa naøy chaúng noùi veàø xoùm laøng, thaønh aáp, choã sinh cuûa Boà- taùt aáy? Phaät daïy: –Thieän Hieän, khi chöa thoï kyù danh hieäu cuûa Boà-taùt aáy thì khoâng neân noùi veà choã sinh cuûa Boà-taùt aáy. Laïi nöõa Thieän Hieän, neáu caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa khi nghe thuyeát kinh Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa taâm khoâng thanh tònh maø boû ñi, tuøy theo möùc ñoä taâm khoâng thanh tònh vaø söï nhaøm chaùn kinh naøy caát böôùc ñi nhieàu ít lieàn bò toån giaûm coâng ñöùc soá kieáp töông öng vaø maéc toäi chöôùng ngaïi Boà-ñeà töông xöùng. Khi hoï chòu toäi roài, phaûi traûi qua thôøi gian nhö tröôùc ñeå phaùt khôûi söï sieâng naêng tinh taán, caàu tôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät, tu caùc haïnh khoå khoù haønh cuûa Boà-taùt môùi ñöôïc trôû laïi nhö tröôùc. Theá neân, neáu muoán mau chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät, Boà-taùt khoâng neân chaùn boû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa xaû boû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa ñeå caàu hoïc kinh khaùc, phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Vì sao? Vì caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa xaû boû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa laø coäi goác cuûa trí Nhaát thieát trí maø laïi hoïc caùc kinh khaùc laø nhaùnh laù, thì chaéc chaén khoâng theå chöùng quaû Boà-ñeà cuûa Phaät. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Nhöõng kinh ñieån naøo laø nhaùnh, laù, khoâng theå höôùng tôùi trí Nhaát thieát trí? Phaät daïy: –Thieän Hieän, neáu phaùp töông öng vôùi Nhò thöøa goàm boán Nieäm truï, noùi roäng cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo, ba phaùp moân giaûi thoaùt, töù Ñeá, trí... caùc thieän nam tu hoïc trong

ñoù chæ ñaéc quaû Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn, Ñoäc giaùc Boà-ñeà, chaúng chöùng ñöôïc quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Ñaây goïi laø nhöõng kinh nhaùnh laù khoâng theå ñaït ñeán trí Nhaát thieát trí. Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa chaéc

chaén seõ ñaït ñeán trí Nhaát thieát trí, coù theá löïc vaø coâng duïng lôùn nhö goác caây. Caùc thieän nam truï Boà-taùt thöøa naøy xaû boû Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña, caàu hoïc kinh khaùc thì nhaát ñònh khoâng chöùng ñöôïc trí Nhaát thieát trí. Vì sao? Vì Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa thöôøng sinh ra caùc chuùng Ñaïi Boà-taùt, taát caû coâng ñöùc theá gian vaø xuaát theá gian. Caùc kinh ñieån khaùc khoâng coù coâng duïng naøy. Neáu Ñaïi Boà-taùt tu hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña töùc laø tu hoïc taát caû coâng ñöùc quyù baùu ôû theá gian vaø xuaát theá gian cuûa chuùng Ñaïi Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhö coù choù ñoùi boû thöùc aên cuûa oâng chuû, laïi theo toâi tôù maø tìm caàu mieáng aên. ÔÛ ñôøi vò lai seõ coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa xaû boû Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa, laø coäi goác cuûa taát caû Phaät phaùp, laïi caàu hoïc kinh ñieån töông öng Nhò thöøa, söï vieäc aáy cuõng vaäy. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ví nhö coù ngöôøi muoán tìm voi lôùn. Ñöôïc voi naøy roài laïi boû ñi maø tìm chaân voi. YÙ oâng nghó sao? Ngöôøi kia khoân chaêng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Ngöôøi aáy chaúng khoân. Phaät baûo: –Thieän Hieän, ôû ñôøi vò lai coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa xaû boû Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa laø coäi goác cuûa taát caû Phaät phaùp, caàu hoïc kinh ñieån töông öng Nhò thöøa, söï vieäc aáy cuõng nhö vaäy. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, thí nhö coù ngöôøi muoán thaáy bieån caû. Ñaõ ñeán bôø bieån laïi xem daáu chaân traâu vôùi yù nghó raèng: Nöôùc trong bieån caû löôïng noù saâu roäng nhö theá naøy chaêng? YÙ oâng nghó sao? Ngöôøi ñoù khoân chaêng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Ngöôøi aáy chaúng khoân. Phaät baûo: –Thieän Hieän, ôû ñôøi vò lai coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa xaû boû Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa, laø coäi goác cuûa taát caû Phaät phaùp, caàu hoïc kinh ñieån töông öng Nhò thöøa, söï vieäc ñoù cuõng vaäy. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhö coù ngöôøi thôï gioûi hay ñeä töû vò aáy muoán taïo ra cung ñieän lôùn nhö cung ñieän thuø thaéng cuûa Thieân ñeá Thích. Thaáy cung ñieän aáy roài lieàn phaùt hoïa sô ñoà cung ñieän Nhaät nguyeät. YÙ oâng nghó sao? Ngöôøi thôï gioûi naøy hoaëc ñeä töû vò aáy coù theå taïo ra ñöôïc cung ñieän lôùn nhö cung ñieän thuø thaéng cuûa Ñeá Thích khoâng? Thieän Hieän ñaùp: –Baïch Theá Toân, khoâng! Phaät baûo: –Thieän Hieän, yù oâng nghó sao? Ngöôøi aáy coù khoân khoâng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Ngöôøi aáy chaúng phaûi khoân, maø laø loaïi ngöôøi ngu si. Phaät baûo: –Thieän Hieän, ôû ñôøi vò lai coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa muoán tôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät maø boû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, laïi caàu hoïc kinh ñieån töông öng Nhò thöøa, söï vieäc aáy cuõng nhö vaäy. Ngöôøi kia chaéc chaén khoâng chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä

cao toät. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ví nhö coù ngöôøi muoán thaáy Luaân vöông, thaáy roài nhöng chaúng bieát beøn boû ñi choã khaùc, gaëp Tieåu quoác vöông xem xeùt hình töôùng, nghó raèng: “Hình töôùng vaø oai ñöùc cuûa Chuyeån luaân thaùnh vöông vaø vò naøy naøo coù khaùc.” YÙ oâng nghó sao? Ngöôøi aáy khoân chaêng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Ngöôøi kia chaúng phaûi khoân. Phaät baûo: –Thieän Hieän, ôû ñôøi vò lai coù nhöõng thieän

nam truï Ñaïi thöøa cuõng laïi nhö theá, muoán tôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät maø boû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, caàu hoïc kinh ñieån töông öng Nhò thöøa, coøn noùi: “Kinh ñieån naøy cuøng vôùi kinh kia naøo coù khaùc thì duøng kinh kia laøm gì.” Do nguyeân nhaân naøy, chaéc chaén ngöôøi aáy chaúng chöùng ñöôïc quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhö coù ngöôøi ñoùi ñöôïc thöùc aên ngon traêm vò laïi boû ñi maø tìm aên côm cuûa thöù gaïo ñeå saùu möôi ngaøy. YÙ oâng nghó sao? Ngöôøi aáy coù khoân chaêng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Ngöôøi aáy chaúng khoân. Phaät daïy: –Thieän Hieän, ôû ñôøi vò lai coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa boû Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa, caàu hoïc kinh ñieån töông öng vôùi Nhò thöøa, muoán tìm trí Nhaát thieát trí ôû trong aáy, thaät luoáng uoång nhoïc nhaèn, roát cuoäc chaúng ñöôïc gì. YÙ oâng nghó sao? Ngöôøi aáy khoân chaêng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Ngöôøi aáy chaúng phaûi khoân. Phaät baûo: –Thieän Hieän, ñuùng vaäy, ñuùng vaäy! Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhö coù ngöôøi ngheøo ñöôïc ngoïc voâ giaù laïi vöùt boû ñi maø laáy ngoïc Ca-giaù-maït-ni taàm thöôøng. YÙ oâng nghó sao? Keû aáy coù khoân chaêng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Keû aáy chaúng phaûi khoân. Phaät baûo: –Thieän Hieän, ôû ñôøi vò lai, coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa boû Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa, caàu hoïc kinh ñieån töông öng Nhò thöøa, mong ñöôïc trí Nhaát thieát trí ôû trong kinh ñieån aáy, chæ phí söùc nhoïc coâng maø chaúng ñöôïc gì. YÙ oâng nghó sao? Ngöôøi aáy khoân chaêng? Thieän Hieän ñaùp raèng: –Ngöôøi aáy chaúng khoân. Phaät daïy: –Ñuùng vaäy, ñuùng vaäy! Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam an truï Ñaïi thöøa, khi bieân cheùp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, caùc bieän luaän linh tinh daáy khôûi, muoán noùi caùc loaïi phaùp moân sai khaùc, khieán cho vieäc cheùp kinh chaúng ñöôïc hoaøn haûo. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Sao goïi laø nhieàu söï bieän luaän? Nghóa laø öa noùi saéc, thanh, höông, vò, xuùc, öa noùi saùu phaùp Ba-la-maät-ña; öa noùi veà Duïc giôùi, Saéc giôùi vaø Voâ saéc giôùi, öa noùi coâng ñöùc thoï trì, ñoïc tuïng; öa noùi veà tu caùc phöôùc nghieäp khaùc nhö saên soùc ngöôøi beänh; öa noùi veà

Nieäm truï cho ñeán caùc chi Thaùnh ñaïo; öa noùi taát caû tónh löï giaûi thoaùt, ñaúng trì, ñaúng chí; öa noùi phaùp khoâng beân trong cho ñeán quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Phaûi bieát ñeàu laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Vì sao? Vì ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, muoán thuyeát phaùp töôùng ñeàu hoaøn toaøn chaúng theå naém baét ñöôïc, vì khoâng taàm töù, vì khoù nghó baøn, vì khoâng coù söï lo nghó, vì khoâng sinh dieät, vì khoâng nhieãm tònh, vì khoâng ñònh, loaïn, vì xa lìa danh töï, ngoân ngöõ, vì chaúng theå noùi, vì chaúng theå naém baét ñöôïc. Vì sao? Vì trong Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa caùc phaùp nhö tröôùc ñaõ noùi ñeàu khoâng thaät coù vaø hoaøn toaøn chaúng theå naém baét ñöôïc. Caùc thieän nam an truï Ñaïi thöøa, khi bieân cheùp kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa bò caùc phaùp nhö theá laøm roái loaïn taâm hoï khieán cho vieäc bieân cheùp aáy khoâng ñöôïc hoaøn thaønh. Theá neân noùi ñoù laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Khi aáy, Cuï thoï Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, coù theå bieân cheùp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña

saâu xa ñöôïc khoâng? Phaät daïy: –Thieän Hieän, khoâng theå bieân cheùp ñöôïc. Vì sao? Vì trong kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa naøy, saùu phaùp Ba-la-maät-ña nhö Baùt-nhaõ... ñeàu khoâng coù töï taùnh vaø hoaøn toaøn chaúng theå naém baét ñöôïc. Noùi roäng cho ñeán trí Nhaát thieát töôùng cuõng khoâng coù töï taùnh vaø hoaøn toaøn chaúng theå naém baét ñöôïc. Thieän Hieän neân bieát, töï taùnh caùc phaùp ñeàu khoâng thaät coù, hoaøn toaøn chaúng theå naém baét ñöôïc töùc laø khoâng taùnh. Khoâng taùnh nhö theá töùc laø Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Chaúng phaûi phaùp khoâng taùnh coù theå bieân cheùp khoâng taùnh. Theá neân ta noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa khoâng theå bieân cheùp ñöôïc. Thieän Hieän neân bieát, caùc thieän nam an truï Ñaïi thöøa neáu khôûi yù töôûng veà khoâng taùnh ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, khi bieân cheùp kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, neáu caùc thieän nam truï Ñaïi thöøa nghó theá naøy: Ta duøng vaên töï bieân cheùp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Nhöõng keû kia döïa vaøo vaên töï maø chaáp tröôùc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Vì sao? Vì trong kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, taát caû Baùt-nhaõ cho ñeán Boá thí ba-la-maät-ña ñeàu khoâng coù vaên töï; saéc cho ñeán thöùc cuõng khoâng vaên töï, noùi roäng cho ñeán trí Nhaát thieát töôùng cuõng khoâng coù vaên töï. Theá neân, chaúng neân chaáp coù vaên töï coù theå bieân cheùp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Thieän Hieän neân bieát, neáu caùc thieän nam truï Ñaïi thöøa chaáp theá naøy: “Trong kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, taát caû Baùt-nhaõ cho ñeán Boá thí ba-la-maät-ña ñeàu khoâng coù vaên töï; saéc cho ñeán thöùc cuõng khoâng coù vaên töï; noùi roäng cho ñeán trí Nhaát thieát töôùng cuõng khoâng vaên töï.” Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, khi bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, giaûng noùi kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, neáu caùc thieän nam truï Ñaïi thöøa nghó veà quoác ñoä, hoaëc nghó veà thaønh aáp, kinh ñoâ, nôi choán, hoaëc nghó veà thaày Boån sö, hoaëc nghó veà thaày daïy, hoaëc nghó veà baïn ñoàng hoïc, hoaëc baïn quen bieát, hoaëc nghó veà cha meï, hoaëc vôï con, hay anh em, chò em, hoaëc nghó veà baø con, baïn beø, hoaëc nghó veà quoác vöông, ñaïi thaàn; hoaëc nghó veà giaëc cöôùp hay thuù döõ, hoaëc nghó veà ngöôøi aùc hay quyû döõ, hoaëc nghó veà chuùng hoäi, hoaëc nghó ñeán söï du hyù hay baùo oaùn, baùo aân, hoaëc nghó veà nhöõng haønh nghieäp khaùc, phaûi bieát ñeàu laø vieäc ma cuûa Boà-taùt, vì ma duøng caùc vieäc naøy quaáy nhieãu Boà-taùt, laøm cho nhöõng vieäc ñang laøm chaúng ñöôïc thaønh töïu. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam an truï Ñaïi thöøa khi bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng,

tu taäp, tö duy, giaûng noùi kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy ñöôïc danh lôïi lôùn, ñöôïc cung kính cuùng döôøng nhöõng thöù nhö y phuïc, ñoà aên uoáng, giöôøng naèm, thuoác thang luùc beänh duyeân vaø caùc cuûa caûi khaùc. Neáu hoï tham ñaém vaøo vieäc naøy maø pheá boû söï nghieäp. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam an truï Ñaïi thöøa khi bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, giaûng noùi kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, coù nhöõng aùc ma mang caùc thöù saùch luaän theá tuïc

hoaëc kinh ñieån töông öng vôùi Nhò thöøa, traù hieän baïn thaân trao cho Boà-taùt. Trong caùc kinh saùch naøy cuõng noùi roäng cho ñeán caùc thaéng söï cuûa theá tuïc, hoaëc noùi roäng cho ñeán caùc uaån, xöù, giôùi, lyù duyeân khôûi chaéc thaät, hoaëc ba möôi baûy phaùp Boà-ñeà, ba phaùp moân giaûi thoaùt, boán Tónh löï... baûo raèng: –Kinh ñieån naøy yù nghóa thaâm thuùy, phaûi sieâng tu hoïc, boû vieäc tu taäp kinh kia ñi. Caùc thieän nam truï Ñaïi thöøa naøy duøng phöông tieän thieän xaûo khöôùc töø, khoâng neân nhaän laáy saùch luaän theá tuïc maø aùc ma ñaõ cho, hoaëc kinh ñieån töông öng Nhò thöøa. Vì sao? Vì saùch luaän theá tuïc vaø kinh ñieån Nhò thöøa khoâng theå daãn ñeán trí Nhaát thieát trí, chaúng phaûi höôùng tôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Phöông tieän tuy khoâng traùi ngöôïc nhöng ñoái vôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät raát laø trôû ngaïi. Thieän Hieän neân bieát, trong kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, Nhö Lai ñaõ noùi roäng phöông tieän thieän xaûo veà ñaïo cuûa Ñaïi Boà-taùt. Neáu ôû trong ñaây sieâng naêng tu hoïc seõ mau chöùng quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Neáu caùc thieän nam truï Ñaïi thöøa vì khoâng coù phöông tieän thieän xaûo neân boû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, thoï hoïc saùch luaän theá tuïc cuûa aùc ma vaø kinh ñieån Nhò thöøa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhöõng ngöôøi thöôøng nghe phaùp, vui nghe, thích nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Nhöõng ngöôøi thuyeát phaùp ham vui, löôøi bieáng chaúng muoán thuyeát phaùp cho ngöôøi khaùc, cuõng chaúng ban cho Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhöõng ngöôøi thuyeát phaùp, taâm hoï chaúng ham vui, cuõng chaúng löôøi bieáng, öa thuyeát, muoán ban cho Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, duøng moïi caùch khích leä bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp. Nhöng nhöõng ngöôøi ñöôïc nghe phaùp thì bieáng nhaùc ham vui, chaúng muoán nghe nhaän cho ñeán tu taäp. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhöõng ngöôøi nghe phaùp, vui nghe, thích nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Nhöng nhöõng vò thuyeát phaùp thì muoán ñeán phöông khaùc, chaúng chòu truyeàn daïy. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, nhöõng ngöôøi thuyeát phaùp thì vui thuyeát, öa thí cho Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, duøng moïi caùch khích leä, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp. Nhöng nhöõng ngöôøi ñöôïc nghe muoán ñi nôi khaùc, chaúng chòu nghe. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp coù nhieàu tham muoán xaáu xa, ham chuoäng danh lôïi, y phuïc, ñoà aên uoáng, giöôøng naèm, thuoác thang vaø caùc cuûa caûi khaùc, cung kính cuùng döôøng taâm khoâng bieát ñuû. Coøn ngöôøi ñöôïc nghe phaùp thì ít muoán, vui ñuû, tu haïnh xa lìa, duõng maõnh tinh sieâng, ñuû nieäm, ñònh, tueä, chaùn gheùt lôïi döôõng, cung kính danh döï. Hai beân chaúng hoøa hôïp, chaúng ñöôïc truyeàn trao, daïy baûo, nghe nhaän, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi hay thuyeát phaùp thì ít muoán, vui ñuû, tu haïnh xa lìa, duõng maõnh sieâng naêng, ñuû nieäm, ñònh, tueä, chaùn gheùt lôïi döôõng, cung kính danh döï. Coøn

ngöôøi ñöôïc nghe phaùp thì coù nhieàu tham muoán xaáu xa, ham chuoäng danh lôïi vaø y phuïc, ñoà aên uoáng, giöôøng naèm, thuoác thang vaø caùc cuûa caûi khaùc, ñoái vôùi söï cuùng döôøng, cung kính taâm khoâng nhaøm ñuû. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng truyeàn trao, chaúng ñöôïc nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp thì tu haønh möôøi hai coâng ñöùc Ñoã-ña, nghóa laø ôû choã vaéng veû cho ñeán baát cöù nôi naøo cuõng chæ chöùa ba y. Keû ñöôïc nghe phaùp chaúng haønh möôøi hai coâng ñöùc Ñoã-ña. Hai beân chaúng hoøa hôïp chaúng truyeàn ñaït, laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi ñöôïc nghe phaùp thì haønh möôøi hai coâng ñöùc Ñoã-ña, ngöôøi thuyeát phaùp chaúng haønh möôi hai coâng ñöùc Ñoã-ña. Hai beân chaúng hoøa hôïp, chaúng truyeàn daïy, laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp coù tín, coù giôùi, thích vì ngöôøi khaùc thuyeát Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, phöông tieän khích leä bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp. Nhöng ngöôøi nghe phaùp khoâng coù tín, khoâng giôùi chaúng öa laéng nghe. Hai beân chaúng hoøa hôïp, chaúng truyeàn daïy, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe coù tín coù giôùi öa nghe, öa hoûi, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp khoâng tín, khoâng giôùi, khoâng muoán truyeàn daïy. Hai beân chaúng hoøa hôïp, chaúng ñöôïc nghe thuyeát bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp, taâm khoâng keo kieät, hay xaû taát caû. Nhöng ngöôøi nghe phaùp thì taâm coù keo kieät, chaúng thöôøng buoâng xaû, boá thí. Hai beân khoâng hoøa hôïp, chaúng ñöôïc truyeàn daïy, chaúng chòu nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp taâm khoâng keo kieät, thöôøng xaû boû taát caû. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp taâm coù keo kieät, khoâng thöôøng xaû boû vaø boá thí. Hai beân khoâng hoøa hôïp, chaúng truyeàn ñaït, chaúng ñöôïc nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp muoán cuùng döôøng ngöôøi thuyeát phaùp y phuïc, ñoà aên uoáng, giöôøng naèm, thuoác thang vaø caùc thöù baùu. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp chaúng muoán nhaän duøng. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân khoâng truyeàn ñaït, laéng nghe, thoï trì, bieân cheùp, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp muoán ñöôïc ngöôøi nghe phaùp cung caáp y phuïc, thöùc aên, giöôøng naèm, thuoác thang vaø caùc thöù baùu. Nhöng ngöôøi ñöôïc nghe phaùp chaúng muoán cung caáp. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng truyeàn daïy ñöôïc, chaúng nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp

Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp thaønh töïu khai trí, chaúng öa noùi roäng. Nhöng ngöôøi nghe phaùp thaønh töïu dieãn trí, chaúng muoán noùi löôïc, hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng truyeàn daïy ñöôïc, chaúng nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp thaønh töïu khai trí chaúng öa noùi roäng. Nhöng

ngöôøi thuyeát phaùp thaønh töïu dieãn trí, chaúng thích noùi löôïc. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân khoâng ñöôïc truyeàn daïy, laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp chuyeân bieát roäng thöù lôùp vaø phaùp nghóa cuûa möôøi hai phaàn giaùo goàm Kheá kinh cho ñeán Luaän nghò nhöng ngöôøi nghe phaùp thì chaúng öa bieát, roäng veà thöù lôùp vaø phaùp nghóa cuûa möôøi hai phaàn giaùo. Hai beân chaúng hoøa hôïp, chaúng ñöôïc truyeàn daïy, chaúng laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp chuyeân öa bieát roäng veà thöù lôùp vaø phaùp nghóa cuûa möôøi hai boä kinh. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp chaúng thích bieát roäng veà thöù lôùp vaø phaùp nghóa cuûa möôøi hai boä kinh. Hai beân chaúng hoøa hôïp, chaúng truyeàn daïy, laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp thaønh töïu saùu phaùp Ba-la-maät-ña, coù phöông tieän thieän xaûo ñoái vôùi saùu phaùp Ba-la-maät-ña. Nhöng ngöôøi nghe phaùp khoâng coù ñöùc naøy. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân khoâng ñöôïc truyeàn daïy, laéng nghe, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp thì thaønh töïu saùu phaùp Ba-la-maät-ña, laïi coù phöông tieän thieän xaûo ñoái vôùi saùu phaùp Ba-la-maät-ña, nhöng ngöôøi thuyeát phaùp thì khoâng coù ñöùc naøy. Hai beân chaúng hoøa hôïp, chaúng ñöôïc nghe phaùp, chaúng truyeàn daïy, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp ñaõ chöùng ñöôïc Ñaø-la-ni. Nhöng ngöôøi nghe phaùp chöa ñöôïc Ñaø-la-ni. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp ñaõ chöùng ñöôïc Ñaø-la-ni, ngöôøi thuyeát phaùp chöa ñöôïc Ñaø-la-ni. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn trao, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp muoán laøm cho ngöôøi nghe cung kính, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Nhöng ngöôøi nghe phaùp chaúng theo yù ngöôøi kia. Hai beân khoâng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát

ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp muoán ñöôïc cung kính, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp chaúng theo yù ngöôøi kia. Hai beân khoâng hoøa hôïp neân khoâng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp ñaõ lìa xan tham, ñaõ lìa naêm phaùp ngaên che. Nhöng ngöôøi nghe phaùp chöa lìa xan tham, chöa lìa naêm phaùp ngaên che. Hai beân chaúng hoøa hôïp, neân khoâng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp ñaõ lìa xan tham, ñaõ lìa naêm phaùp ngaên che. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp chöa lìa xan tham, chöa lìa naêm phaùp ngaên che. Hai beân khoâng

hoøa hôïp neân khoâng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa khi bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, giaûng noùi kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy. Neáu coù ngöôøi ñeán noùi veà caùc söï khoå cöïc ôû ba ñöôøng aùc. Nhaân ñaây laïi baûo raèng: “Ñoái vôùi thaân naøy, oâng neân sieâng naêng, tinh taán, mau dieät heát goác khoå maø vaøo Nieát-baøn, löu laïi laøm gì trong bieån caû sinh töû chòu traêm ngaøn ñau khoå böùc baùch ñeå caàu tôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät.” Do lôøi noùi naøy, maø vieäc bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, giaûng noùi Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña cuûa ngöôøi kia khoâng ñöôïc roát raùo. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa khi bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, giaûng noùi kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, neáu coù ngöôøi ñeán khen ngôïi caùc vieäc thuø thaéng ôû coõi ngöôøi, khen ngôïi Töù ñaïi Thieân vöông, cho ñeán caùc vieäc thuø thaéng vi dieäu ôû trôøi Phi töôûng phi phi töôûng xöù. Nhaân ñaây baûo raèng: “Tuy ôû coõi Duïc höôûng caùc duïc laïc, ôû trong coõi Saéc höôûng vui tónh löï, ôû coõi Voâ saéc höôûng vui ñaúng chí, nhöng chuùng ñeàu laø phaùp voâ thöôøng, khoå, khoâng, voâ ngaõ, baát tònh vaø bieán hoaïi, phaùp rôi ruïng, phaùp lìa, phaùp taän, phaùp dieät. Ñoái vôùi thaân naøy, sao oâng khoâng tinh taán chöùng laáy quaû Döï löu, hoaëc quaû Nhaát lai, hoaëc quaû Baát hoaøn, hoaëc quaû A-la-haùn, hoaëc quaû Ñoäc giaùc Boà-ñeà, nhaäp vaøo coõi Nieát-baøn an vui hoaøn toaøn, caàn gì phaûi ôû laâu trong sinh töû luaân hoài, cuõng khoâng vieäc gì phaûi vì ngöôøi maø chòu khoå ñeå caàu tôùi quaû vò Giaùc ngoä cao toät.” Do lôøi noùi naøy, vieäc bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, giaûng noùi kinh Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa cuûa ngöôøi kia khoâng ñöôïc roát raùo. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi noùi phaùp thì soáng moät mình, khoâng bò raøng buoäc, chuyeân tu vieäc mình, chaúng lo vieäc ngöôøi. Ngöôøi nghe phaùp öa lónh ñoà chuùng, thích lo toan vieäc ngöôøi, chaúng lo nghieäp mình. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân khoâng truyeàn daïy, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma

cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi ñöôïc nghe phaùp thì soáng moät mình, khoâng bò raøng buoäc, chuyeân tu vieäc mình, chaúng lo vieäc ngöôøi. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp öa laõnh ñoà chuùng, thích lo toan vieäc ngöôøi, chaúng lo vieäc mình. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân khoâng truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp chaúng öa oàn naùo roän raøng. Nhöng ngöôøi nghe phaùp laïi thích choã oàn naùo roän raøng. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân khoâng truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp chaúng öa oàn naùo roän raøng. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp laïi öa choã oàn naùo roän raøng. Hai beân chaúng hôïp neân khoâng truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp muoán laøm cho ngöôøi nghe ñeàu theo hoã trôï vieäc laøm cuûa vò aáy. Nhöng ngöôøi nghe phaùp chaúng tuøy hyû vôùi yù muoán cuûa ngöôøi kia. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp öa theo giuùp caùc vieäc laøm cuûa ngöôøi thuyeát

phaùp. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp chaúng tuøy hyû vôùi yù muoán cuûa ngöôøi kia. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp vì danh lôïi neân vì ngöôøi thuyeát phaùp, laïi muoán khieån ngöôøi kia bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Ngöôøi nghe phaùp bieát ñöôïc vieäc laøm cuûa ngöôøi kia neân chaúng muoán nghe theo laõnh thoï. Hai beân chaúng hoøa hôïp, neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma söï cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp thì vì danh lôïi neân muoán thænh ngöôøi thuyeát phaùp, coøn muoán tìm caùch bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp bieát ñöôïc vieäc laøm cuûa ngöôøi kia neân chaúng nhaän lôøi thænh. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp muoán qua phöông khaùc, choã nguy hieåm ñoái vôùi thaân maïng. Ngöôøi nghe phaùp thì sôï maát thaân maïng, chaúng muoán ñi theo. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp muoán qua phöông khaùc choã nguy hieåm ñoái vôùi thaân maïng. Ngöôøi thuyeát phaùp thì sôï maát thaân maïng, chaúng muoán ñi chung. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp

Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp muoán qua phöông khaùc coù nhieàu giaëc cöôùp, taät beänh, oân dòch vì coõi nöôùc ñoùi khaùt. Ngöôøi nghe phaùp lo sôï gian nan kia chaúng chòu ñi theo. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà- taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi nghe phaùp muoán qua phöông khaùc coù nhieàu giaëc cöôùp, taät beänh, oân dòch vì coõi nöôùc ñoùi khaùt. Ngöôøi thuyeát phaùp lo nghó veà gian nan kia, chaúng chòu cuøng ñi. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà- taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp muoán qua phöông khaùc laø choã an oån, giaøu vui khoâng coù caùc tai naïn. Ngöôøi nghe phaùp muoán ñi theo. Ngöôøi thuyeát phaùp phöông tieän noùi thöû: “Maëc duø oâng vì lôïi maø ñi theo ta, nhöng ñeán choã kia ñaâu chaéc oâng vöøa yù, neân suy xeùt thaät kyõ ñeå sau naøy khoûi hoái tieác.” Khi aáy, ngöôøi nghe phaùp nghe lôøi naøy roài lieàn nghó: “Vaäy laø oâng aáy chaúng muoán cho ta ñi. Neáu coá ñi theo chaéc gì ñöôïc nghe phaùp.” Do ñoù neân chaúng ñi theo. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp muoán qua phöông khaùc, ñöôøng ñi seõ phaûi qua ñoàng hoang hieåm trôû, nhieàu tai naïn giaëc cöôùp vaø boïn coân ñoà du ñaûng, aùc thuù, thôï saên, raén ñoäc... uy hieáp. Ngöôøi nghe phaùp muoán ñi theo ngöôøi kia. Nhöng ngöôøi thuyeát phaùp phöông tieän noùi thöû: “Vì sao hoâm nay khoâng vieäc gì oâng laïi theo ta, muoán qua choã nhieàu hieåm naïn nhö vaäy? OÂng neân xeùt nghó cho kyõ ñeå sau naøy hoái tieác.” Ngöôøi nghe phaùp nghe roài lieàn nghó: YÙ ngöôøi kia chaúng muoán cho ta theo. Neáu coá ñi theo ñaâu chaéc

ñöôïc nghe phaùp.” Do ñoù neân chaúng ñi theo. Hai beân khoâng hoøa hôïp neân chaúng ñöôïc truyeàn daïy, nghe nhaän bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, ngöôøi thuyeát phaùp coù nhieàu thí chuû thöôøng ñi theo. Ngöôøi nghe phaùp ñeán thænh thuyeát Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, hoaëc thænh bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, theo ñuùng lôøi daïy tu haønh. Ngöôøi kia nhieàu chöôùng duyeân, khoâng raûnh truyeàn daïy. Ngöôøi nghe phaùp sinh taâm giaän hôøn gheùt boû. Veà sau duø coù daïy trao ñieàu gì cuõng chaúng nghe nhaän. Hai beân chaúng hoøa hôïp neân khoâng truyeàn daïy, nghe nhaän, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng aùc ma giaû daïng Bí-soâ ñeán choã Boà-taùt, tìm caùch phaù hoaïi, khieán cho khoâng ñöôïc bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, vì ngöôøi thuyeát giaûng kinh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät: –Theá naøo laø aùc ma giaû daïng Bí-soâ ñeán choã Boà-taùt, tìm caùch phaù hoaïi laøm cho khoâng ñöôïc bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, vì ngöôøi thuyeát giaûng kinh Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa? Phaät daïy:

–Thieän Hieän, coù nhöõng aùc ma giaû daïng Bí-soâ ñeán choã Boà-taùt, tìm caùch phaù hoaïi laøm cho Boà-taùt huûy boû, nhaøm chaùn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. AÙc ma noùi raèng: “OÂng ñaõ ñoïc tuïng, tu taäp kinh ñieån khoâng töôùng chaúng phaûi laø thaät Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Toâi ñaõ tuïng ñoïc, tu taäp kinh ñieån coù töôùng laø Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thaät.” Khi noùi lôøi naøy, coù nhöõng Boà-taùt chöa ñöôïc thoï kyù lieàn sinh taâm nghi ngôø ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Bôûi nghi ngôø neân sinh nhaøm chaùn, huûy boû Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Do nhaøm chaùn huûy boû neân chaúng bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, vì ngöôøi thuyeát giaûng Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng aùc ma giaû daïng Bí-soâ, ñeán choã Boà-taùt, noùi vôùi Boà- taùt raèng: “Neáu caùc Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, chæ chöùng thaät teá quaû Döï löu cho ñeán Ñoäc giaùc Boà-ñeà, roát cuoäc chaúng chöùng ñöôïc quaû Phaät Voâ thöôïng, vì sao phaûi luoáng uoång nhoïc nhaèn vôùi kinh naøy?” Boà-taùt nghe roài, chaúng bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, vì ngöôøi thuyeát giaûng Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, khi bieân cheùp... Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña coù nhieàu vieäc ma, Boà- taùt phaûi bieát roõ maø xa lìa. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn thöa hoûi Phaät: –Nhöõng gì goïi laø vieäc ma maø Boà-taùt caàn phaûi bieát roõ ñeå xa lìa? Phaät daïy: –Thieän Hieän, khi bieân cheùp... Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa coù nhieàu vieäc cuûa aùc ma töông tôï nhö Baùt-nhaõ, Tónh löï, An nhaãn, Tònh giôùi, Boá thí ba-la-maät-ña; coù nhieàu vieäc cuûa aùc ma töông tôï nhö phaùp khoâng beân trong, phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; coù nhieàu vieäc cuûa aùc ma töông tôï nhö chaân nhö, phaùp giôùi noùi roäng cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn. Boà-taùt phaûi bieát roõ ñeå xa lìa.

Laïi nöõa Thieän Hieän, khi bieân cheùp... Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, coù nhieàu vieäc ma laøm caûn trôû. Nghóa laø coù aùc ma giaû daïng Bí-soâ ñeán choã Boà-taùt thuyeát giaûng giaùo phaùp töông öng vôùi Nhò thöøa, baûo Boà-taùt raèng: “Ñaây môùi thaät söï laø lôøi Phaät noùi. Ngöôøi naøo hoïc phaùp naøy seõ mau chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät.” Laïi coù aùc ma giaû daïng Bí-soâ ñeán choã Boà-taùt thuyeát giaûng boán Nieäm truï cuûa Nhò thöøa, baûo Boà-taùt raèng: “Neân döïa vaøo phaùp naøy sieâng naêng tu hoïc seõ chöùng ñöôïc quaû Döï löu, noùi roäng cho ñeán Ñoäc giaùc Boà-ñeà, xa lìa taát caû sinh, giaø, beänh, cheát. Caàn gì quaû vò Giaùc ngoä cao toät.” Ñaây laø caùc vieäc ma ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña maø caùc Boà-taùt phaûi bieát roõ ñeå xa lìa. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng aùc ma giaû hình daïng Phaät, thaân toaøn maøu vaøng roøng, thöôøng phoùng aùnh saùng xa moät taàm, ñuû ba möôi hai töôùng Ñaïi só, taùm möôi veû ñeïp vieân maõn trang nghieâm, ñeán choã Boà-taùt. Boà-taùt thaáy vaäy heát loøng

meán kính. Do ñaây lui giaûm trí Nhaát thieát trí, chaúng ñöôïc laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, thuyeát giaûng Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng aùc ma giaû daïng Bí-soâ, oai nghi ñónh ñaït, dung maïo ñoan nghieâm ñeán choã Boà-taùt. Boà-taùt thaáy vaäy sinh taâm kính meán. Do ñoù lui giaûm trí Nhaát thieát trí, chaúng chòu laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, dieãn noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng aùc ma giaû daïng Ñöùc Phaät coù caùc Bí-soâ vaây quanh, tuyeân noùi chaùnh phaùp, ñeán choã Boà-taùt. Boà-taùt thaáy vaäy, raát kính meán, beøn nghó raèng: “Nguyeän ta ñôøi sau cuõng seõ nhö theá.” Do ñaây lui giaûm trí Nhaát thieát trí, chaúng chòu laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, dieãn noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng aùc ma giaû daïng Boà-taùt, hoaëc traêm hoaëc ngaøn cho ñeán voâ löôïng laàn, hoaëc haønh Boá thí ba-la-maät-ña, hoaëc haønh Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Boà-taùt thaáy vaäy raát kính meán. Do ñaây lui giaûm trí Nhaát thieát trí, chaúng chòu laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, dieãn noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa. Phaûi bieát ñaây laø vieäc ma cuûa Boà-taùt. Vì sao? Thieän Hieän, vì trong giaùo phaùp cuûa Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, saéc khoâng thaät coù, thoï, töôûng, haønh, thöùc khoâng thaät coù, noùi roäng cho ñeán taát caû haïnh cuûa Ñaïi Boà-taùt cuõng khoâng thaät coù. Quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät cuõng khoâng thaät coù. Neáu ôû nôi ñaây, saéc khoâng thaät coù, noùi roäng cho ñeán quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät cuõng khoâng thaät coù thì ôû nôi ñaây taát caû Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc vaø caùc chuùng Ñaïi Boà-taùt, Ñoäc giaùc, Thanh vaên, caùc loaøi phaøm phu cuõng khoâng thaät coù. Vì sao? Vì taát caû phaùp töï taùnh laø khoâng. Laïi nöõa Thieän Hieän, caùc thieän nam an truï Ñaïi thöøa, khi laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, vì ngöôøi thuyeát giaûng kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy coù nhieàu söï caûn trôû, choáng ñoái, phaù haïi khôûi leân laøm cho vieäc laøm cuûa ngöôøi phöôùc moûng chaúng ñöôïc thaønh töïu. Nhö ôû chaâu Thieäm-boä coù nhieàu ngoïc baùu nhö ngoïc Pheä- löu-ly cho ñeán vaøng... Coù nhieàu giaëc cöôùp caûn trôû phaù haïi, nhöõng ngöôøi phöôùc moûng caàu khoâng theå ñöôïc. Ngoïc voâ giaù thaàn chaâu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa cuõng nhö vaäy, khi nhöõng ngöôøi phöôùc moûng laéng nghe... coù nhieàu aùc ma laøm caûn trôû. Cuï thoï Thieän Hieän lieàn baïch Phaät raèng: –Baïch Theá Toân, ñuùng vaäy! Baïch Thieän Theä, ñuùng vaäy! Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa nhö caùc thöù ngoïc quyù: Pheä-löu-ly... ôû chaâu Thieäm-boä, coù nhieàu hieåm naïn caûn trôû, caùc ngöôøi phöôùc moûng caàu chaúng theå ñöôïc. Caùc thieän nam an truï Ñaïi thöøa vì ít phöôùc ñöùc

neân khi laéng nghe... coù nhieàu hieåm naïn caûn trôû, tuy coù öa muoán nhöng khoâng thaønh töïu. Vì sao? Vì coù nhöõng ngöôøi ngu si bò ma sai khieán, neân khi caùc thieän nam truï Ñaïi thöøa laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, vì ngöôøi dieãn giaûng kinh Ñaïi Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, caùc

thieän nam truï Ñaïi thöøa bò hoï laøm caûn trôû. Baïch Theá Toân, keû ngu si kia trí tueä lu môø khoâng theå tö duy veà Phaät phaùp roäng lôùn neân ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña töï thaân khoâng theå laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, dieãn noùi ñöôïc. Maø traùi laïi muoán caûn trôû vieäc bieân cheùp... cuûa ngöôøi khaùc Phaät daïy: –Thieän Hieän, ñuùng vaäy, ñuùng vaäy, ñuùng nhö oâng noùi coù nhöõng ngöôøi ngu bò ma sai khieán, vì chöa troàng caên laønh, phöôùc tueä moûng caïn, chöa ôû choã Phaät phaùt theä nguyeän lôùn, chöa ñöôïc baïn laønh hoä trì. Ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, töï thaân khoâng theå laéng nghe cho ñeán thuyeát giaûng ñöôïc. Caùc thieän nam môùi hoïc Ñaïi thöøa khi laéng nghe, bieân cheùp cho ñeán thuyeát giaûng kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy seõ bò hoï caûn trôû. ÔÛ ñôøi vò lai coù nhöõng thieän nam, thieän nöõ phöôùc tueä caïn moûng, caên laønh quaù ít neân ñoái vôùi coâng ñöùc roäng lôùn cuûa Nhö Lai, taâm chaúng vui öa. Ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña töï thaân khoâng theå laéng nghe cho ñeán thuyeát giaûng. Traùi laïi muoán ngaên caûn vieäc laéng nghe... cuûa ngöôøi khaùc. Phaûi bieát nhöõng haïng ngöôøi naøy maéc toäi voâ löôïng. Laïi nöõa Thieän Hieän, coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa, khi laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, vì ngöôøi dieãn noùi kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy coù nhieàu vieäc ma laøm caûn trôû, khieán cho vieäc laéng nghe... khoâng ñöôïc thaønh töïu. Do ñoù khoâng theå vieân maõn Baùt-nhaõ cho ñeán Boá thí ba-la-maät-ña. Noùi roäng cho ñeán khoâng theå vieân maõn trí Nhaát thieát töôùng. Coù nhöõng thieän nam truï Ñaïi thöøa, khi laéng nghe, bieân cheùp, thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp, tö duy, dieãn giaûng kinh Ñaïi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, neáu khoâng coù vieäc ma laïi ñöôïc vieân maõn Baùt-nhaõ, Tónh löï, Tinh taán, An nhaãn, Tònh giôùi, Boá thí ba-la-maät-ña cho ñeán vieân maõn trí Nhaát thieát töôùng. Phaûi bieát ñeàu laø nhôø thaàn löïc cuûa Nhö Lai töø bi hoä nieäm. Vaø cuõng laø nhôø thaàn löïc cuûa Nhö Lai ôû khaép möôøi phöông theá giôùi hieän taïi vaø caùc chuùng Boà-taùt khoâng thoaùi chuyeån gia hoä, khieán cho boïn aùc ma khoâng theå chöôùng ngaïi vieäc laéng nghe... laøm cho vieäc naøy khoâng thaønh töïu vaø cuõng chính nhôø naêng löïc caên laønh nôi baûn thaân ngöôøi aáy nöõa.

Nguồn: Giảng Sư (giangsu.io.vn) — văn bản trích từ kho sách cổ và kinh điển.